



UE DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ / EU DECLARATION OF CONFORMITY / EU KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG / UE DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



FABBRICANTE / MANUFACTURER / FABRIKANT / FABRICANT

STULZ S.p.A.

I - 37067 - via Torricelli 3 - Valeggio s/M - (VR)

Tel. +39 045 6331600

Fax +30 045 6331635

Partita IVA - V.A.T. 02165760238

www.stulz.it info@stulz.it

Condizionatore d'aria - Air conditioner - Klimageräte - Conditionneur d'air

CVE-CVO-CDE-CNE-CNO-ETE-EVE-ERE-PRT

Noi firmatari della presente, di:

2014/30/EU (Compatibilità elettromagnetica), 2006/42/CE (Direttiva macchine), 2011/65/EU (Direttiva RoHS),

We subscribers declare under our own responsibility that this unit is in conformity with Directives :

2014/30/EU (Electromagnetic compatibility), 2006/42/CE (Machinery directive), 2011/65/EU (RoHS Directive),

Die Unterzeichneten erklären in alleiniger Verantwortung, daß das betreffende Gerät den Bestimmungen aus den EG-Richtlinien:

2014/30/EU (Elektromagnetische Verträglichkeit), 2006/42/CE (Maschinenrichtlinie), 2011/65/EU (RoHS Richtlinie),

Nous, les signataires de la présente, déclarons sous notre responsabilité exclusive que l'unité en question est conforme aux prescriptions des Directives :

2014/30/EU (Compatibilité électromagnétique), 2006/42/CE (Directive Machines), 2011/65/EU (Directive RoHS),

Norme di riferimento - **Unit reference normatives** - Bezugsnormen - **Normes de référence:**

Compatibilità elettromagnetica

Electromagnetic compatibility

Elektromagnetische Verträglichkeit

Compatibilité électromagnétique

EN61000-6-2:2005; 6-3:2007 + A1:2011

Equipaggiamento Elettrico del macchinario

Electrical Equipment of Machines

Elektrische Ausrüstung von Maschinen

Equipement électrique des machines

EN60335-1:2012

Norme particolari per le pompe di calore elettriche, per i condizionatori d'aria e per i deumidificatori

Particular requirements for electrical heat pumps, air-conditioners and dehumidifiers

Besondere Anforderungen für elektrisch betriebene Wärmepumpen, Klimageräte und Raumluft-Entfeuchter

Règles particulières pour les pompes à chaleur électriques, les climatiseurs et les déshumidificateur

EN60335-2-40:2003 + A1:2006 + A2:2009 + A11:2004 + A12:2005 + A13:2012

Sicurezza del macchinario - Concetti fondamentali, principi generali di progettazione

Safety of machinery - Basic concepts, general principles for design

Maschinensicherheit - Grundbegriffe, allgemeine Gestaltungsleitsätze

Sécurité de la machine - Concepts de base, principes de conception généraux

Impianti di refrigerazione e pompe di calore
Refrigerating system and heat pumps
Kühlungsanlage und Wärmepumpe
Systèmes de réfrigération et pompes à chaleur

Matricola / Serial number / Matrikelnummer / Numéro de série:

Lotto di Prod. / Prod. Lot / Produktionsteil /Sort de prod:

Max pressione ammissibile HP - Max allowable pressure HP - Max zulässiger Druck HP - Pression max admise HP

Max pressione ammissibile LP - Max allowable pressure LP - Max zulässiger Druck LP - Pression max admise LP

Min temp. ammissibile - Min allowable temp. - Zulässige Mindesttemperatur - Temp. Min admise

Max temp. Di stoccaggio - Max Storage temp. - Max Lagertemperatur - Temp. Max d'emmagasinage

Max temp. ammissibile - Max allowable temp. - Zulässige Höchsttemperatur - Temp. Max admise

Refrigerante tipo - Refrigerant type - Kaltemittel - Refrigerant type

Carica gas - Filling capacity - Fullmenge - Charge de gaz

Si attesta che la fabbricazione e le prove fatte per l'insieme a pressione soddisfano i requisiti di sicurezza previsti

It is expected that the manufacturing and pressure tests completed will fulfill the anticipated safety requirements

Es wird bescheinigt, dass die Herstellung und die an der Baugruppe unter Druck durchgeführten Tests die vorgesehenen Sicherheitsanforderungen erfüllen.

Nous attestons que la fabrication et les essais réalisés pour l'ensemble sous pression satisfont à toutes les normes de sécurité en vigueur.

Dichiarazione di conformità con l'articolo 14 del regolamento (UE) n. 517/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio

Noi dichiariamo sotto la nostra responsabilità che al momento dell'immissione sul mercato di apparecchiature precaricate, che produciamo nell'Unione, gli idrofluorocarburi contenuti in tali apparecchiature sono considerati nel sistema di quote dell'Unione di cui al Capo IV del regolamento (UE) n. 517/2014 in quanto gli idrofluorocarburi caricati nelle apparecchiature sono stati immessi sul mercato da un produttore o importatore di idrofluorocarburi cui si applica l'articolo 15 del regolamento (UE) n. 517/2014.

Declaration of conformity with Article 14 of Regulation (EU) No 517/2014 of the European Parliament and of the Council

We declare under our sole responsibility that when placing on the market pre-charged equipment, which we manufacture in the Union, the hydrofluorocarbons contained in that equipment are accounted for within the quota system referred to in Chapter IV of Regulation (EU) No 517/2014 as the hydrofluorocarbons charged into the equipment were placed on the market by a producer or importer of hydrofluorocarbons subject to Article 15 of Regulation (EU) No 517/2014.

Konformitätserklärung zum Artikel 14 der Verordnung (EU) Nr. 517/2014 des Europäischen Parlaments und Rates

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass bei der Markteinführung der mit Fluorkohlenwasserstoffe vorgeladene und von uns in der Union hergestellte Geräte, die darin enthaltene Fluorkohlenwasserstoffe im EU-Quotensystem des Kapitel IV der EU Verordnung NR. 517/2014 schon berücksichtigt sind, da dieselben von einem Artikel 15 EU 517/2014 verordneten Hersteller oder Importeur auf dem Markt eingeführt wurden.

Déclaration de conformité relative à l'Article 14 de la réglementation (UE) N° 517/2014 du Parlement européen et du Conseil

Nous déclarons sous notre propre responsabilité que lorsque nous plaçons sur le marché un équipement pré-chargé, qui est produit au sein de l'Union, les hydrofluorocarbures contenu dans l'équipement sont quantifiés pour les besoins de tracabilité du Chapitre IV de la Régulation (UE) N° 517/2014 comme des hydrofluorocarbures chargés dans les équipements placés sur le marché par un fabricant ou un importateur d'hydrofluorocarbure sujet à l'Article 15 de la Régulation (UE) N°517/2014.

Allegato alla Dichiarazione di conformità; Descrizione delle attrezzature a pressione che compongono l'insieme - **Annex to the Declaration of Conformity; Description of the pressure equipment comprising the assembly** - Anlage zur Konformitätserklärung; Beschreibung der Druckgeräte, aus denen sich die Einheit zusammensetzt - **Annexe à la déclaration de conformité; Description des équipements sous pression qui constituent l'ensemble**

MATERIAL TYPE

COMPRESSORS

COPPER PIPES

PRESSURE SWITCHES

EVALUATION MODULE

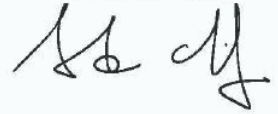
-

-

B + D

RAPPRESENTANTE LEGALE E COSTITUTORE DEL FASCICOLO TECNICO
LEGAL REPRESENTATIVE AND TECHNICAL FILE CONSTITUTER
LEGALER VERTRETER UND ERSTELLER DER TECHNISCHEN DOKUMENTATION
REPRESENTANT LEGAL ET INSTUTEUR DU FASCICULE TECHNIQUE

ANDREA CHINAGLIA



29/11/2022

STULZ S.p.A.

I - 37067 - via Torricelli 3 - Valeggio s/M - (VR)

Tel. +39 045 6331600

Fax +30 045 6331635

Partita IVA - V.A.T. 02165760238

www.stulz.it info@stulz.it



UK DECLARATION OF CONFORMITY



MANUFACTURER

STULZ S.p.A.

I - 37067 - via Torricelli 3 - Valeggio s/M - (VR)

Tel. +39 045 6331600

Fax +30 045 6331635

Partita IVA - V.A.T. 02165760238

www.stulz.it info@stulz.it

Air conditioner

CVE-CVO-CDE-CNE-CNO-ETE-EVE-ERE-PRT

We subscribers declare under our own responsibility that this unit is in conformity with the following regulations .

Electromagnetic Compatibility Regulations S.I. 2016 No. 1091, The supply of Machinery (Safety) Regulation S.I. 2008 No. 1597, Restriction of the use of certain hazardous substances S.I. 2012 No. 3032,

Unit reference normatives:

Electromagnetic compatibility

EN61000-6-2:2005; 6-3:2007 + A1:2011

Electrical Equipment of Machines

EN60335-1:2012

Particular requirements for electrical heat pumps, air-conditioners and dehumidifiers

EN60335-2-40:2003 + A1:2006 + A2:2009 + A11:2004 + A12:2005 + A13:2012

Safety of machinery - Basic concepts, general principles for design

Refrigerating system and heat pumps

EN 378-2:2016

Serial number:

Prod. Lot:

Max allowable pressure HP

Max allowable pressure LP

Min allowable temp.

Max Storage temp.

Max allowable temp.

Refrigerant type

Filling capacity

It is expected that the manufacturing and pressure tests completed will fulfill the anticipated safety requirements

Declaration of conformity with The Fluorinated Greenhouse Gases (Amendment) (EU Exit) Regulations 2021

Annex to the Declaration of Conformity; Description of the pressure equipment comprising the assembly

MATERIAL TYPE

COMPRESSORS
COPPER PIPES
PRESSURE SWITCHES

EVALUATION MODULE

-
-
B + D

LEGAL REPRESENTATIVE AND TECHNICAL FILE CONSTITUTER

ANDREA CHINAGLIA


29/11/2022

STULZ S.p.A.

I - 37067 - via Torricelli 3 - Valeggio s/M - (VR)

Tel. +39 045 6331600

Fax +30 045 6331635

Partita IVA - V.A.T. 02165760238

www.stulz.it info@stulz.it